

КАЙККИЭН МУАЛОЙН ПРОЛЕТАРНЯТ, УХТЎККИЙ!

КРАСНОЙ ПРИАЖА

Приажан ВКП(б)-н РК-н и РИК-н органа
Приажя, Карельской АССР

МАЙЯН
28
пайвā,
пұхāпайвā
1939 вуотта
№ 51 (698)

Номеран хинда
8 коп.

ТРЕТЬЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР 1-го СОЗЫВА

Информационное сообщение

О заседании Совета Национальностей 25 мая 1939 года

25 мая, в четыре часа дня, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось открытие Третьей Сессии Совета Национальностей.

Сессию открывает Председатель Совета Национальностей депутат Шверник Н. М.

Товарищ Шверник Н. М. оглашает перечень вопросов, внесенных на рассмотрение Третьей Сессии Совета Национальностей.

Депутаты Папаян М. П. и Хоштария С. Г. предлагают включить внесенные на рассмотрение Совета Национальностей вопросы в порядок дня Третьей Сессии Совета Национальностей, а также вносят предложение—доклад по пункту первому порядка дня заслушать на совместном заседании

Совета Национальностей и Совета Союза.

Совет Национальностей единогласно утверждает следующий порядок дня:

1. Утверждение государственного бюджета СССР на 1939 год и утверждение отчета об исполнении государственного бюджета СССР за 1937 год.

Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

2. Об образовании Народного Комиссариата Промышленного строительства СССР. Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

3. Об образовании Народных Комиссариатов Автомобильного транспорта в союзных республиках.

Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

4. Об утверждении Указа

Президиума Верховного Совета СССР, принятых в период между Второй и Третьей сессиями и подлежащих утверждению Верховного Совета СССР.

Совет Национальностей принимает постановление—доклад правительства о государственном бюджете СССР на 1939 год и отчет об исполнении государственного бюджета СССР за 1937 год заслушать на совместном заседании Совета Национальностей и Совета Союза. Заслушивание докладов бюджетных комиссий палат и обсуждение бюджета вести раздельно по палатам—в Совете Союза и в Совете Национальностей.

На этом первое заседание Третьей Сессии Совета Национальностей закрывается.

Информационное сообщение

О заседании Совета Союза 25 мая 1939 года

25 мая, в два часа дня, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось открытие Третьей Сессии Совета Союза.

Сессию открывает Председатель Совета Союза депутат Андреев А. А.

Товарищ Андреев А. А. оглашает перечень вопросов, внесенных на рассмотрение Третьей Сессии Совета Союза.

Депутат Багиров М. Д. предлагает включить внесенные на рассмотрение Совета Союза вопросы в порядок дня Третьей Сессии Совета Союза.

Совет Союза единогласно утверждает следующий порядок дня:

1. Утверждение государственного бюджета СССР

на 1939 год и утверждение отчета об исполнении государственного бюджета СССР за 1937 год.

Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

2. Об образовании Народного Комиссариата Промышленного строительства СССР.

Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

3. Об образовании Народных Комиссариатов Автомобильного транспорта в союзных республиках.

Вносится Советом Народных Комиссаров СССР.

4. Об утверждении Указа Президиума Верховного Совета СССР, принятых в период между Второй и Третьей сессиями и подлежащих утвержде-

нию Верховного Совета СССР.

По предложению депутата Алемасова А. М. Совет Союза принимает постановление—доклад правительства о государственном бюджете СССР на 1939 год и отчет об исполнении государственного бюджета СССР за 1937 год заслушать на совместном заседании Совета Союза и Совета Национальностей. Заслушивание докладов бюджетных комиссий палат и обсуждение бюджета вести раздельно по палатам—в Совете Союза и в Совете Национальностей.

На этом первое заседание Третьей Сессии Совета Союза закрывается.

Информационное сообщение

О совместном заседании Совета Союза и Совета Национальностей 25 мая 1939 года

25 мая, в 7 часов вечера, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось первое совместное заседание Совета Союза и Совета Национальностей.

Председательствует — Председатель Совета Сою-

за депутат Андреев А. А. С докладом по пункту первому порядка дня Сессии Верховного Совета—о государственном бюджете СССР на 1939 год и исполнении государственного бюджета СССР за 1937 г. выступил Народный Комис-

сар финансов СССР тов. Зверев А. Г.

По окончании доклада тов. Зверева председательствующий тов. Андреев А. А. объявляет первое совместное заседание Совета Союза и Совета Национальностей закрытым.

О заседаниях третьей сессии Верховного Совета СССР

26 мая, в 11 часов дня, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось заседание Совета Союза.

В порядке дня—со доклад бюджетной комиссии Совета Союза и прения по

докладу о государственном бюджете СССР на 1939 год.

26 мая, в 6 часов вечера, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось заседание

Совета Национальностей.

В порядке дня—со доклад бюджетной комиссии Совета Национальностей и прения по докладу о государственном бюджете СССР

ДОСКА ПОЧЕТА



По постановлению комиссии при Райисполкоме заносится на доску почета передовики сельского хозяйства, лучшие люди колхозов района.

45. Ипатов И. С. председатель колхоза имени Куйбышева, Вешкельского сельсовета, выполнивший полностью план весеннего сева на 23/V за 9 дней.

46. Бартиев Е. И. председатель колхоза „Красный уголок“, Вешкельского сельсовета, выполнивший полностью план весеннего сева на 24/V за 10 дней.

47. Потапов Ф. С. председатель колхоза имени Пушкина, Вешкельского сельсовета, выполнивший полностью план весеннего сева на 24/V за 10 дней.

48. Назаров Е. К. председатель колхоза „Шешающий“, Вешкельского сельсовета, выполнивший полностью план весеннего сева на 24/V за 10 дней.

49. Яковлев С. М. председатель колхоза имени Ленина, Кунгозерского сельсовета, выполнивший полностью план весеннего сева на 25/V за 11 дней.

50. Еремеев Ф. И. колхоз „Заря“, Важино-пристанского сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,69.

51. Тавинов И. Я. колхоз „Звезда“, Метчельского сельсовета, на пахоте при норме 0,45 пашет 0,77 га.

52. Гамоев И. М. на пахоте при норме 0,45 пашет 0,77 га, колхоз „Звезда“, Метчельского сельсовета.

53. Антонов М. Г. колхоз „Новая деревня“, Метчельского сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,6 га.

54. Спиридонов С. С. колхоз „Красная горка“, Пряжинский сельсовет, работая на севе при норме 2 га, выполняет в ручную по 4 га.

55. Палкин И. Ф. колхоз „Красное Сямозеро“, Сямозерского сельсовета, на пахоте при норме 0,4 га, пашет 0,63 га.

56. Серов П. А. колхоз „Алгу“, Каскеснаволоцкого сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,72 га.

57. Силян М. Л. колхоз им. Сталина, Святозерского сельсовета, на пахоте при норме 0,3 га, пашет 0,67 га.

58. Корнилов Н. Ф. колхоз „Красный пахарь“, Пряжинского сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га пашет 0,65 га.

59. Григорьев М. П. колхоз „Красная Маньга“, Каскеснаволоцкого сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,7 га.

60. Тихонова Анна колхоз „Красный пахарь“, Салменицкого сельсовета, работая на бороновании при норме 3 га выполняет по 4,66 га.

61. Федотов И. М. колхоз им. Кирова, Лахтинского сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,6 га.

62. Федотов М. А. колхоз им. Кирова, Лахтинского сельсовета, на пахоте при норме 0,35 га, пашет 0,6 га.

63. Ретуков Я. колхоз „Совет“, Крошнозерского сельсовета, работая на посевах при норме 2 га, сеял по 4 га.

64. Попов П. колхоз „Новая жизнь“, Вешкельского сельсовета, на пахоте при норме 0,5 га пашет 0,71 га.

65. Макарьев Н. Н. уполномоченный по весеннему севу в Вешкельском сельсовете. План зерновых культур выполнен на 23 мая на 100 проц.

66. Евстафеев Н. И. председатель Вешкельского сельсовета, план зерновых культур выполнил на 23 мая 100 проц.

От редакции: В № 50 (697) от 25 мая по вине редакции опубликовано в доске почета Харитонов И. Т. уполномоченный по Кунгозерскому сельсовету, следует читать уполномоченный по Крошнозерскому сельсовету.

Важнейшие задачи комсомола на селе

В Уставе ВКП(б), принятом XVIII съездом ВКП(б), сказано:

„ВЛКСМ является активным помощником партии во всем государственном и хозяйственном строительстве. Комсомольские организации должны быть на деле активными проводниками партийных директив во всех областях социалистического строительства, особенно там, где нет первичных партийных организаций“.

Какой поистине безграничный простор для разносторонней, полезнейшей и увлекательной работы открывает Устав ВКП(б) перед каждой комсомольской организацией, перед каждым комсомольцем!

Устав указывает на особую важность работы комсомола „там, где нет первичных партийных организаций“. Это указание относится в первую очередь к деревенским организациям ВЛКСМ. Известно, что во многих наших селах покуда еще нет первичных партийных организаций, зато часто там есть организации ВЛКСМ.

Но что и как надо делать, чтобы с честью осуществить почетнейшие, величайшей важности задачи, поставленные партией перед комсомолом?

„Комсомольские организации, — сказано в Уставе ВКП(б), — имеют право широкой инициативы в обсуждении и постановке перед соответствующими парторганизациями всех вопросов работ предприятия, колхоза, совхоза, учреждения, связанных с задачами устранения недостатков в деятельности последних и оказания им необходимой помощи в улучшении работы, в организации социалистического соревнования и ударничества, в проведении массовых кампаний и т. д.“.

Это значит, что комсомольскую работу необходимо перестроить так, чтобы молодежь на деле готовилась к активной государственной и партийной деятельности и, подготавливаясь к этой будущей деятельности, была активным помощником партии во всем государственном и хозяйственном строительстве.

Тов. Жданов в своем докладе на XVIII съезде ВКП(б) говорил:

„Скажем, нет порядка в правлении колхоза, плохо с севом, плохо с дисциплиной, — почему эти вопросы не может обсуждать комсомольская организация? Почему комсомольская организация не может обсуждать вопрос о плохой работе правления колхоза и организовать дело так, чтобы заменить плохое правление хорошим? Почему комсомольская организация не может обсуждать вопрос о плохих

порядках в сельсовете?“

Подчеркивая всю исключительную важность такой работы комсомола, тов. Жданов говорил: „Рост кадров будущих партийных и государственных деятелей значительно ускорится. Комсомольцы получают настоящую школу воспитания“.

Особенно возрастает роль комсомола в тех деревнях, где нет первичных партийных организаций. По последним данным, у нас свыше 125 тысяч комсомольских организаций в колхозах, где нет партийных организаций.

Давая комсомолу конкретную программу государственной и хозяйственной деятельности, VIII пленум Центрального Комитета ВЛКСМ в своем постановлении „О работе организаций ВЛКСМ в связи с решениями XVIII съезда ВКП(б)“ призвал комсомол активно бороться за охрану социалистической собственности, за укрепление трудовой дисциплины, за расширение стахановского движения и повышение производительности труда, за активную подготовку и выдвижение кадров, за решение исторической задачи — догнать и перегнать в экономическом отношении главные капиталистические страны.

Известно, что молодежь, как правило, составляет больше половины рабочей силы колхоза, а на тракторах, комбайнах и других сложных машинах работает почти исключительно одна молодежь.

И вполне понятно, что именно из ее среды вышли знатнейшие стахановцы земледелия: Мария Демченко, Паша Ангелина, Паша Ковардак, братья Оськины, Костенко, — сотни и тысячи замечательных трактористов, комбайнеров, бригадиров, доярок, звеньевых ефремовских звеньев и т. д.

Комсомол всегда был застрельщиком стахановского движения в деревне. Решительный поворот комсомола к государственной и хозяйственной деятельности обеспечит новый размах этого движения. В новых условиях комсомольская организация любой, пусть самой отсталой деревни может в короткий срок широко развернуть стахановское движение и во многих случаях превратить его в движение поголовное.

Стахановские звенья, бригады, фермы, колхозы, стахановские урожаи, стахановская работа по благоустройству села, строительству школы, клуба, избы-читальни, родильного дома, бани, детского сада, дорог и прочее — вот большие и малые вопросы, которыми должны заниматься вплотную комсомольские организации.

В ПОМОЩЬ ПРОПАГАНДИСТУ

Сочетание личных интересов колхозников с общественными — ключ к укреплению колхозов

(Продолжение. Начало смотри № 50 (697))

Сельскохозяйственная артель продолжает оставаться основной формой колхозного хозяйства.

III Борьба за строжайшее соблюдение марксистско-ленинских принципов колхозного строительства, провозглашая с.х. артель как единственно правильную форму колхозного хозяйства на данном этапе, партия Ленина—Сталина вместе с тем никогда не отставала всякую артельную форму безотносительно к ее содержанию.

Ленинизм не за всякую артель, а за такую артель, которая укрепляет социалистические основы колхозного строя, облегчает социалистическое перевоспитание колхозных масс, вытравляя частнособственнические пережитки вчерашних единоличников, а нынешних колхозников, подготавливая тем самым условия для постепенного перехода труженников деревни к коммунистическим основам производства и распределения.

В речи „О работе в деревне“ на Пленуме ЦК и ЦКК ВКП(б) 11 января 1933 года товарищ Сталин подчеркнул, что колхозы „представляют лишь форму организации, правда, социалистическую, но все же форму организации. Все зависит от того, какое содержание будет влито в эту форму“. (И. Сталин. „Вопросы ленинизма“, стр. 519). У нас, к сожалению, не перевелись люди, которые забывают это указание товарища Сталина, предоставляют руководству колхозами самотеку, чем наносят ущерб делу социализма.

Социалистическое перевоспитание крестьянства — дело трудной, упорной организаторской, хозяйственной, культурно-воспитательной работы. Всту-

Чтобы быть на высоте задач третьей сталинской пятилетки, актив комсомола должен овладеть основами марксизма-ленинизма.

„История ВКП(б)“, книги Ленина и Сталина, газеты, журналы, радио, заочное обучение — все это в полной мере доступно любому деревенскому юноше, любой девушке. Надо лишь каждому деревенскому комсомольцу поставить перед собой, как неперемную, всеобязательную задачу. — учиться систематически, работать над собой ежедневно.

К. АЛЕКСЕЕВ.

пая на новый, социалистический путь, колхозник не сразу освобождается от всех родимых пятен своего единоличного прошлого.

Первые плоды великой организаторской работы партии Ленина—Сталина по коммунистическому воспитанию колхозных масс уже налицо. Они находят свое выражение в могучем подъеме стахановского движения в сельском хозяйстве, в небывалом сплочении колхозного крестьянства вокруг большевистской партии, в бесконечном числе фактов самоотверженности, проявляемой передовыми колхозниками в деле укрепления и охраны социалистической собственности, в росте советского патриотизма.

Но это лишь первые плоды.

Колхозный строй базируется на социалистической, колхозно-кооперативной форме собственности. Эта форма собственности социалистически менее зрелая, нежели собственность государственная, всенародная. Колхозник имеет подсобное, личное хозяйство, он выступает на рынке как продавец своей продукции, полученной им от артельного хозяйства и от хозяйства личного. Это увеличивает заботу партии об укреплении социалистического содержания артели, о полном преодолении индивидуалистических пережитков у членов артели.

Практика показывает, что там, где во главе артели стоят подлинные большевики, где проявляется забота о росте производительности колхозного труда, об укреплении социалистической собственности, там приумножаются богатства артели и, на этой основе, правильно развивается и личное хозяйство артели, растет зажиточность колхозников.

Примером может служить артель им. Сталина, Генического района, Запорожской области, награжденная правительством орденом Ленина.

Валовой доход артели достиг в 1938 г. 3,3 млн. руб., в том числе денежный доход — 2,7 млн. руб., а денежный доход, распределенный среди колхозников, — 1,9 млн. руб. На основе и по мере увеличения артельного богатства растут зажиточность и культура колхозников. В артели имеется клуб, звуковое кино, несколько красных уголков на полевых участках и в животноводчес-

ких бригадах, радиоузел, 3 детских, хатлаборатория, хата-родильня, 3 бани, парикмахерская и т. д.

Эффективность труда, затрачиваемого колхозниками на крупном артельном хозяйстве, неизмеримо большая, чем в добавочном хозяйстве. Об этом свидетельствуют жизненные факты. Валовой доход колхоза имени Сталина, Янги-Курганского района, Узбекской ССР, составил в 1938 году 8.200.300 рублей. Это значит, что на каждый колхозный двор валовой доход составил за год 22.653 рубля. Как показывают данные обследований колхозов, затрачивая 1/3 своего труда на личное хозяйство, колхозный двор, по обследованным хозяйствам Узбекской ССР, дает год валовой продукции от этого личного хозяйства примерно на сумму 1.900 рублей, а 2/3 затрат труда в артельном хозяйстве дают продукции свыше чем на 22.060 рублей. Это значит, что труд в артельном хозяйстве в несколько раз производительнее труда в хозяйстве личном.

В описываемом колхозе имени Сталина на каждый трудодень колхозники получили в 1938 году по 26 руб. 50 коп. Колхозник-стахановец Хасанбай Хашимов получил от колхоза на трудодни в 1937 г. 27.723 рубля, в 1938 г. — 32.810 рублей. Уже эти примеры показывают, насколько умножится колхозное богатство, насколько шагнет вперед зажиточность и культура колхозников, если все колхозники будут считать своей первой заповедью честный труд в колхозе.

На примере делегации колхозников Днепропетровской области товарищ Сталин говорил: „...Если все колхозники, — все, а не только большинство, — будут работать честно, — колхозы завалятся продуктами, они завалятся всяким добром, и наша страна станет самой богатой страной в мире“.

IV

Вместе с тем мы имеем еще немалое количество колхозов, где основные принципы Сталинского устава колхозной жизни грубо попираются. Враги народа, играя на мелкобуржуазных пережитках колхозников, пытаются противопоставить личные интересы колхозников общественным, тем самым пытаются подрывать основы основ колхозного строя.

(Окончание в след. номере)

Валмистутах кеза меччазаготовкойн руадолойн

Кашканан меччазаготовкан пунктал, Приажа лес-промхозуа, кеза меччазаготовкойн руадолойн он проводитту следующейт подготовительнойт руавот: Лейкату и корчуйду трассой хебо - рельсовойоной дорогой варойн 1900 по-

гоннойду метруа, заготовляйдун шпалуа 1395 палуа, виэттү рельсой трассойн 432 палуа, заготовляйдун и виэттү парту тесойн пи-луандуа варойн 37 палуа.

Руадау кайккнэдах 23 рабочойда и 2 хебуо.

Парахат руадаят

Колхозас „Красная Маньга“, Каскесниэмен сельсовиэттуа, куннэндас парахий результаттой озутетях: Комешов Николай и Григорьев М. нормат выполнитях 130 процентал, Татов Федор Иванович—144 процентал и отеттих ичеллех обязательств а ёга пайвиё выполниё нормат 150 процентал.

Колхозас „П пятилетка“, сидаже сельсовиэттуа, парахий результаттой куннэндас озутетях: Галкин Михаил Игнатьевич, нор-

мат выполняйчоу 205 процентал, Соболев И. — 153 процентал. Мугаже хувий результаттой озутетях разолойс руадолойс: Галкина Екатерина, Шалгунова Ольга, Соболева Анна, кудамаат нормат выполняйях 145 процентал.

Колхозас „Ядро“, сидаже сельсовиэттуа, парас кундай он Хиниев Алексей Иванович, кудаи норма выполняйчоу 224 процентал и обязуйчийхес кундид ёга пайвиё 0,80 га.

Устинов.

Передовойт руадаят

Колхозас „Голос рыбака“, Кунгозеран сельсовиэттуа, майян 16 пайванэ состояйхес колхознойн собрания, кус утверждайттихес внутрениё распорядкан правилат.

Тас собранияс колхозникат найзет обязуйттихес руадау кеза руадолойн айгах ударно, чтобы лопниё кай кеза руавот лухуёх айгах.

Колхозница Яковлева Мария кеват кувьон айгах перевыполняйчи выработкан нормат. Ёга пайвиё хайн кунди 0,66 га и обязуйчийхес излелх пай руадуа виё паремби.

Мугаже выполняйях выработкан нормат Андреева Мария, кундау 0,50 га пайвас, Яковлева Марфа, кундау 0,41 га и тйзет.

Колхозникат хувин соблюдайях внутрениё распорядкан правилой и м. и. Нефедов.

Животноводстван передовикат

Колхозас „1 мая“, Лахтен сельсовиэттуа, 1937 вуувес пай ай оллу виёни ухтү суурен сарвикария падежуа и даже ни серьёзойл болезниё заболеваниян случайда. Жийвайтойл оллах хувйт кормут, а особенно хувин оллах упитайдут вазайзет.

Тас колхозас МТФ-н заведующий он тов. Демоева М., телятницат Аксенова И. и Петрова М. и скотница Гагарина, кудамаат честно относитяхес поручиттух руадох, хувин и добросовестно ухаживайях жийваттой.

Мугаже и хувас состояниёс оллах почит, хевот и тойзет жийватат.

Зотиков.

Сууремби внимания сельскохозйственнойл строительствал

Тях айгах сах улэн ваха удалайччих вниманиёа животноводческойл строительствал колхозойс.

Таман тах и скотнойн дворизан строительства затягивайччих вуозин. Колхозас „Красная Пряжа“ скотнойн дворан строиение заводиттих 1932 — 33 вуодена, а нугой виё айнос достраивайях. Таня вуодена миён районас ройтех строитту 8 скотнойда дворуа, укси коровника, 2 телятникуа, 2 свиарникуа, 2 конюшницэ и н. и. общойх суммах 215.144 рублюа.

Эрэхат колхозат ё приступиттих уудех строительствалх куй, например, колхоза „Новая Корза“, Кунгозеран сельсовиэттуа, и Метчелян сельсовиэттан колхоза „Звезда“, кудаин строительствас мендү эне кайккий районан колхозой. Таня вуодена пиддү левиэльди практикуйя взаимнойда абуу строительствас колхозойн кескес.

Силин.

Приусадебнойн участкойн нах

Приусадебнойт участкат колхознойл наделайчоу колхоза личнойн интересойн правильнойн сочетаниян целойс общественнойн интересойн ке. Нугой мейле пиддү намиён интересойн мойне сочетания, чтобы колхознойн личной хозяйства заводийс кандуа айнос узкоподсобнойда характеруа, а общественной — казвуа куй главной, куй основной. Таман формулан разрешения варойн оллах панду слуужимах и колхознойн приусадебнойт участкат. Колхознойн личнойн интересойн сочетания общественнойн интересойн ке пиддү олла достигнитту вайн приусадебнойн участкойн правильнойн отводан и использования кауте, точно сельскохозйственнойн артелин уставуа мубте.

Пиддү ведий решительнойда борьбуа сельскохозйственнойн артелин уставан нарушениён ке, а особенно колхозойс „Эвзимайнен“, кус приусадебнойн участкойн распределениян яльгех колхозникат иче суурендеттих ниддү. Эндине колхозан пред-

седуателя Саблин „умудрийхес“ андуа оман приусадебнойн участкан единойн пользованиянх. Колхозан „Красный Октябрь“ председуателя т. Малафеев ай руохтину откажиё единойн приусадебнойн участкан выделимизес и пани вопросан общойн колхознойн собраниян обсуждениян и айю тойзий. Кай тамя получчийхес благодаря сил, что эрэхат колхозойн руководителлат (т. Туруев и тойзет), а муга и сельсовиэтойн председуателлат (т. Августов и тойзет) ай эллендеттү таман диалон вуажностиё, ай эллендеттү инструкция приусадебнойн участкойн отборах нах и таман тах ай малтеттуу правильно проводиё сидэ элоксех.

Правильнойн сталинкойн уставан элоксех проведения добейчеммоксех парембуа колхознойн личнойн интересойн сочетаниян общественнойн интересойн ке и тал самэйзел туоммо колхозникат виё парембах зажиточнойн элоксех.

Райзон мелиоратора

М. Зотов.

Ведий борьбуа прогульщикойн ке

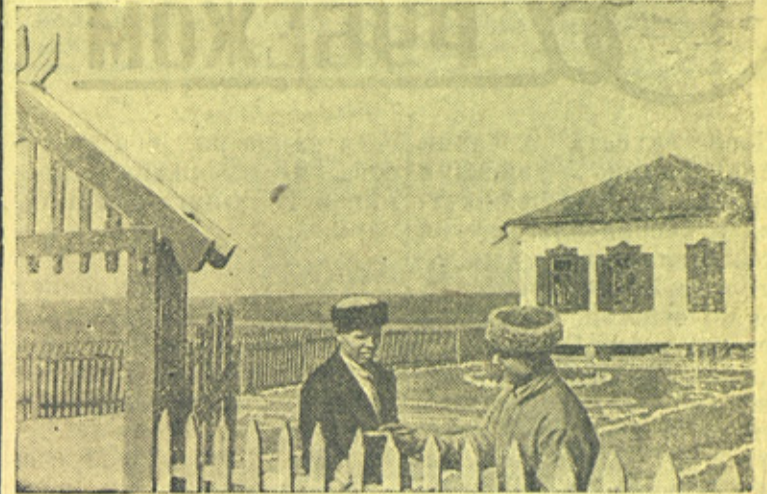
Колхоза „Красная Пряжа“ майян 17 пайвал кувьё плуанан выполни 26 процентал. Но тамя он явно недостаточной.

Колхозас виё ай кай колхозникат каввай колхознойл руавол. Особенно тас отличайяхес прогульщикат Эрдева Наталья, Титован Павлая перех, Петров Степан и тойзет. Ярцев Гаврил излелх пагивойни кунне ай мене. Колхозан руавол хан ай каву, заявляйен, что хан рубизу ударно руадамах кезал.

Намиён ривунпрогульщикойн риннал колхозас

М. Зотов.

Колхоз „Завет Ильича“ (Курганский район, Краснодарского края) располагает несколькими, культурно обставленными, полевыми станами.



На снимке: Один из полевых станов колхоза „Завет Ильича“. На переднем плане: председатель колхоза К. Ф. Еремышко (слева) беседует с колхозником.

СВОДКА

о ходе весенних работ по району на 25 мая

№ по порядку	Наименование сельсоветов	Всего посеяно в проц.	в т. ч.		Подсев клевера
			зерновых проц.	картоф. проц.	
1	Пряжинский	74,0	90,7	30,0	7,7
2	Святозерский	72,0	90,7	13,3	—
3	Каскеснаволоцкий	82,4	103,2	36,4	39,1
4	Крошнозерский	89,6	101,8	35,6	43,7
5	Салменицкий	82,6	100,8	50,3	5,4
6	Влристанский	65,1	86,0	4,3	—
7	Кашканский	67,3	100,9	—	—
Итого по МТС		79,0	97,8	31,1	17,7
8	Кунгозерский	96,0	107,6	91,8	15,2
9	Сямозерский	81,3	102,4	12,2	25,0
10	Лахтинский	71,6	96,8	17,2	—
Итого по МТС		87,4	104,2	58,0	14,1
11	Вешкельский	92,5	105,5	77,0	47,0
12	Метчельский	74,1	98,4	13,1	35,3
13	Улялежский	60,1	76,4	6,8	—
14	Чалкосельский	78,8	101,5	28,2	9,0
Итого по МТС		81,7	100,5	43,0	29,8
Всего по р-ну		82,5	100,2	42,5	20,5

За пятидневку с 20 по 25 мая колхозами района засеяно 1190,5 га. Темпы роста недостаточны. Отстают отдельные колхозы Улялежского, Важино-пристанского, Кашканского, Пряжинского и Святозерского сельсовета.

Район выполнил план по зерновым, но успокаиваться еще рано.

Впереди предстоит выполнение важнейшей части — сев картофеля и овощей.

Передовые колхозы

На основе развертывания соцсоревнования Третьей Сталинской Пятилетки передовые колхозы района на 25 мая полностью закончили план ярового посева.

Колхозы (Вешкельского сельсовета):

Имени Куйбышева пред. Ипатов, „Красный уголок“ пред. Бартнев, им. Пушки-

кина, пред. Потапов, „И решающей“ пред. Назаров.

Кунгозерский сельсовет, имени Ленина, пред. Яковлев.

Каскеснаволоцкий сельсовет: имени Кирова, пред. Иванов.

Задача всех колхозов в один-два дня окончить полностью весенний сев.

Передовой в районе Кунгозерский сельсовет (председатель тов. Басанько, уполномоченный т. Шабалин) план весеннего сева на 27 мая выполнил на 100 проц.

30 РУБЕЖОМ

После захвата Албании итальянскими войсками возросла угроза фашистской агрессии для других стран Балканского полуострова. В особенно опасном положении очутились Югославия и Греция. В судьбе Греции непосредственно заинтересованы Англия и Франция.

Греция лежит на южной оконечности Балканского полуострова в непосредственной близости от морских путей, соединяющих Англию с ее владениями в Азии и на Тихом океане. Эти пути проходят через Гибралтарский пролив, Средиземное море и Суэцкий канал мимо греческого побережья и греческих островов. Тот, кто обладает побережьем Греции и такими ее островами, как, например, Крит, является хозяином на важнейших английских морских путях. Любой удар по Греции был бы равносителен удару по Англии.

Франция также заинтересована в том, чтобы не изменялось соотношение сил в Средиземноморском бассейне. Средиземное море омывает побережья южной Франции и ряда французских владений.

Английский премьер-министр Чемберлен выступил в парламенте с речью, в которой изложил подробности итальянского захвата Албании. Говоря об опасности агрессии против балканских стран и в частности против Греции, Чемберлен сообщил о решении английского правительства оказать поддержку Греции и Румынии „в случае какого-либо действия, которое с несомненностью будет угрожать независимости Греции или Румынии и которое греческое или румынское правительства будут считать настолько затрагивающим их жизненные интересы, что они будут вынуждены оказать ему сопротивление всеми своими национальными силами“.

Французское правительство официально взяло на

себя такие же обязательства в отношении Греции и Румынии, как и Англия.

В связи с обострением международной обстановки президент Соединенных Штатов Америки Рузвельт обратился с посланием к правителям Германии и Италии Гитлеру и Муссолини. Указывая на рост опасности всеобщей войны, Рузвельт спрашивал Гитлера и Муссолини:

„Готовы ли вы дать заверения, что ваши вооруженные силы не нападут или не вторгнутся на территории или владения следующих независимых стран: Финляндии, Эстонии, Латвии, Литвы, Швеции, Норвегии, Дании, Голландии, Бельгии, Англии, Ирландии, Франции, Португалии, Испании, Швейцарии, Лихтенштейна, Люксембурга, Польши, Венгрии, Румынии, Югославии, СССР, Болгарии, Греции, Турции, Ирака, Саудии, Сирии, Палестины, Египта, Ирана“.

Правительство Соединенных Штатов сообщило текст этого послания правительствам всех заинтересованных государств. Подавляющее большинство этих государств горячо одобрило его. Однако германские и итальянские фашисты приняли послание Рузвельта в штыки. Берлинские и римские газеты ответили на это послание грубой бранью. Германская фашистская газета „Фелькишер беобахтер“ назвала обращение Рузвельта „обманым маневром“. Итальянская газета „Пополо ди Рома“ писала: „Италия и Германия отвергают предложения Рузвельта“.

Позиция Германии и Италии в связи с посланием Рузвельта еще раз показывает всему миру, где находятся агрессивные силы, развязывающие вторую империалистическую войну.

Н. Федоров.

Арктический полет Героя Советского Союза тов. Водопьянова

24 мая в 10 часов утра Герой Советского Союза тов. Водопьянов вылетел на самолете „Н-170“ из Москвы в Амдерму. Водопьянов произведет раннюю ледовую предвигационную разведку в районах Амдерма—Мыс Желания—остров Уединения—мыс Челюскин. Обратный полет по маршруту мыс Челюскин—остров Известий—остров Белый—Амдерма.

Этим полетом начинается систематическое наблюдение и изучение состояния льдов на Северном морском пути. На борту самолета находятся: профессор Зубов, аспирант Каркаш, гидролог Баташевич, летчик Чухновский (ТАСС).

25 мая в 1 час 35 минут по московскому времени самолет „СССР-Н-170“ под управлением Героя Советского Союза М. В. Водопьянова благополучно опустился в Амдерме. Несмотря на позднее время население Амдермы собралось встречать экипаж самолета, который доставил зимовщикам свежие московские газеты, письма, патефоны, пластинки.

(ТАСС).

Досрочно лопиттих сплуава

Приёжён ЛПХ-н сплавщикат майяв 19 пайвёна лопиттих сплуава Тукша ёвел.

Кайккиэдах сплавляйдих 30000 ф. м. меччаматериалуа Тукша ёвэ мубте и сен притокал магистральной Важинка ёвел.

Сплуава проходи трудно сентях, что вэхэ оли веттё ёгилэйс, но сплавляйдой упорной руавол, правильной руавон организациял, хувёл валмехуол и левилэди развернутойл социалистическойл соревнованиял добейттихес хувий резульяттой.

Кайккиэдах сплуавал руадой 105 работчойда, плуаван оллес 120 хенгиэ.

Хувин руаттих: Гуриан И. и Семинаристован 9 хенгизет бригадат, выполниттих норма 170 процентал, Лебоеван Е., Кошкинан А. и Кошкинан Д. 7 хенгизет бригадат, выполниттих норма 160 процентал, Ларионован и Ешинан бригадат—150 процентал и тойсет.

Хувин оли организуиду мастеройн Терентьеван И., Трифонован, Фоминан и начальникан Никифорован руадо.

Суурду абуу озутти парт-орга т. Смирнов, кудаин постоянно оли бригадойс, а иллал проведи читкой и бесёдой XVIII парт'ездан материалойн и зученихнах.

Силин.

На военно учебном пункте завода „Красный Треугольник“ (Ленинград).



На снимке: Допризывники завода (слева направо) А. В. Алексеев, Н. Н. Павлов, и Г. С. Никифоров, на учебных занятиях по стрельбе. Фото Г. Лугового. Бюро-клише ТАСС

Шахматный турнир

Турнир проходит в упорной борьбе за первенство и категорию. Сыграно четыре тура. Хорошо зарекомендовал себя в игре молодой шахматист ученик Пряжинской средней школы Попов Игорь, который в четырех турах не имеет поражений.

В четвертом туре Давыдов проиграл Скворцову, Борисов—Попову, Лисунов—Бойцову. Упорной комбинационной игрой Павлов добился победы над Клиновым, Костян выиграл у Лыжина.

Давыдов.

Приёжён коммунальнойс кўлүс

Пухтавуз он тервехуён залого, а чтобы олла пухтахана пидёу пестаксех. Вот тэдэ простейшойда дизлуо, куй пезевундэ Приёжэс харвах суау луднэ. Ярвес вие он везивилу и кезойл ай суа каввё, а коммунальной кўлү, кудаин имейчех Приёжэс рудайлу слуучайс пай слуучайях. Если конзу и ов авойн, то энзимай пидёу сейзуо чуассу пуолитосту очеридис коридорал, а

сийд сейзуо кўлүс туазан ке куни ройтех ламий веттё.

Ненгойсет случает ай олла харвах, но ни РИК-и председуателя, ни ханен заместителя, кудамаат тоже пуаксух каввёх тэх учреждениях и нахтэх кайсен недостаткат ни мийтумий миерой ай приимитта нийен ликвидацияу вайройн.

Андреанова.

Ответств. редактора Ф. ТЕРЕНТЬЕВ.

Объявления

Вызовы на квартиру врача принимаются ежедневно до 13 часов, исключая выходные дни.

Врач Зелинская.

Пряжинская райконтора связи ставит в известность всех организаций и предприятий, что поступили в продажу списки абонентов Пряжинской телефонной станции и подстанций. Вызовы без названия номера телефонистки станций не производят. Списки абонентов можно купить в РК связи с 9 часов утра до 21 часу у письменосцев и во всех отделениях связи.

Райконтора связи.

К сведению трудящихся Пряжинского района.

Пряжинская райсберкасса № 4710 доводит до сведения всех трудящихся района, что вновь открыто еще 2 сберегательные кассы агентского типа в Салменице № 4710/013 и в дер. Кашканы № 4710/016. Сберегательных касс в районе имеется: в с. Пряжа—райсберкасса; Эссойле—сберкасса II разряда; в Святозере—сберкасса II разряда; в Вешкелицах—сберкасса II разряда; в лесоучастке Интерпоселок—сберкасса II разряда; в Сямозере—агентская сберкасса; в Крошнозере—агентская сберкасса; в Чалкосельге—агентская сберкасса; в Салменице—агентская сберкасса; в Кашканы—агентская сберкасса; в Сямозерской тракторной базе—агентская сберкасса и Кутижемской мех. базе—агентская сберкасса.

Райсберкасса.



Английский джентльмен: —Моя хата с краю-я ничего не знаю.

Рисунок Д. Дубинского.

—Ого, моя хата, оказывается, в самом центре.

Бюро клише ТТСС.